

Twenty-Seventh  
**SUNDAY**  
in Ordinary Time

Once again,

***O Lord of hosts,***

look down from heaven, and see;  
take care of this vine,  
and protect what your  
right hand has planted.

Psalm 80:15-16

October 4, 2020

## *Saint Francis of Assisi* (1182-1226)

October 4

When Franco Zeffirelli's *Brother Sun, Sister Moon* was released (1972), people were shocked by the movie's graphic nudity in the dramatic conversion scene. Son of a wealthy merchant, Francis' aimless adolescence ended when a failed military expedition led to his imprisonment and complete breakdown. Once home, Francis rediscovered God in the beauty of nature and the ugliness of human suffering, caring for lepers, praying in the little church of San Damiano, whose crucified Jesus he heard calling, "Repair my house, Francis, which is falling into ruins." Francis sold his possessions—and his father's—to fulfill this command. When his father objected, Francis disrobed: "I return the clothes, your name, and all you gave me: God alone is my Father now." Later, the pope would dream of a ragged friar stretching forth a single hand to prop up the crumbling papal Cathedral of Saint John Lateran. Francis indeed helped rebuild the universal Church, founding the Friars Minor (Franciscans), dying at a young forty-four, bearing the stigmata of the Christ whose living icon he remains—in the Church and far beyond it.

—Peter Scagnelli, Copyright © J. S. Paluch Co.

## *Ask For Help*

Ask Our Lady to help you. Ask her to entreat her Son to let you know what you should do.

—Bl. Marie Rose Durocher

## *The Gift Of The Reign Of God*

Matthew's Gospel today expands on Isaiah's ballad considerably. A comparison with the same story in Mark's Gospel clearly shows us that here the author is busy teaching this community of Jewish Christians: "This is a story about Israel a long time ago; this is also a story about Jesus and the skeptical leaders."

Jesus as much as told these Jewish leaders that they were the tenants who first stoned their own prophets. And he told the leaders they were the tenants who would soon even dispose of him—Jesus—and, in doing so, would forfeit their privileged place of presenting to the world the promised Messiah.

"And this," says Matthew's Gospel, "is a story about you, the inheritors of what was first offered to Israel." The reign of God was first opened to Israel and is now given to the whole world, but it must be received as a gift. The first Christians are the new tenants in the vineyard. The deeper reality of the reign or kingdom of God is that it is available to everyone on the face of the earth—Israel included.

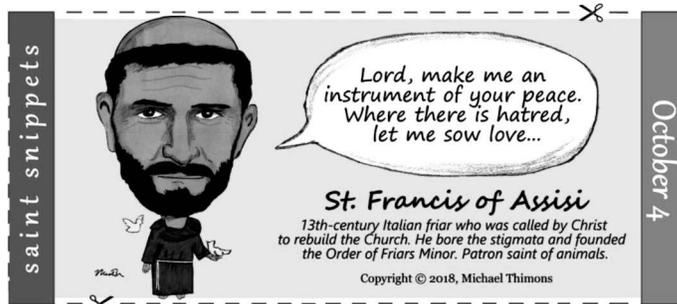
Copyright © J. S. Paluch Co.

## *Readings for the Week*

Monday:	Gal 1:6-12; Ps 111:1b-2, 7-9, 10c; Lk 10:25-37
Tuesday:	Gal 1:13-24; Ps 139:1b-3, 13-15; Lk 10:38-42
Wednesday:	Gal 2:1-2, 7-14; Ps 117:1bc, 2; Lk 11:1-4
Thursday:	Gal 3:1-5; Lk 1:69-75; Lk 11:5-13
Friday:	Gal 3:7-14; Ps 111:1b-6; Lk 11:15-26
Saturday:	Gal 3:22-29; Ps 105:2-7; Lk 11:27-28
Sunday:	Is 25:6-10a; Ps 23:1-6; Phil 4:12-14, 19-20; Mt 22:1-14 [1-10]

## *Saints and Special Observances*

Sunday:	Twenty-seventh Sunday in Ordinary Time; Respect Life Sunday
Monday:	Bl. Francis Xavier Seelos
Tuesday:	St. Bruno; Bl. Marie Rose Durocher
Wednesday:	Our Lady of the Rosary
Friday:	St. Denis and Companions; St. John Leonardi
Saturday:	Blessed Virgin Mary



## *Master And Servant*

Money is a terrible master but an excellent servant.

—P. T. Barnum

## *Today's Readings*

First Reading — The vineyard of the LORD is the house of Israel (Isaiah 5:1-7).

Psalm — The vineyard of the Lord is the house of Israel (Psalm 80).

Second Reading — God's peace will guard your hearts and minds (Philippians 4:6-9).

Gospel — The kingdom of God will be given to those who will produce its fruit (Matthew 21:33-43).

The English translation of the Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



**Twenty-seventh Sunday  
In Ordinary Time  
October 4, 2020**

**Have no anxiety at all, but in everything,  
by prayer and petition, with thanksgiving,  
make your requests known to God.**

**—Philippians 4:6**

### *Treasures From Our Tradition*

The confessional is a familiar setting in literature and drama. Everyone from Dostoevsky and Shakespeare down the line to *Seinfeld* has used the sacrament to tragic or comic effect or to reveal aspects of character otherwise hidden. All of this theater, from world classics to slapstick, has had a numbing effect on our own expectations, and has skewed how the culture looks at us and our struggle with sin and forgiveness, hope and healing.

Yet the artists are on to something. The reconciliation chapel is a place where hearts are laid bare, where honesty is the watchword, and people confess their deepest needs. It is also a place of rebirth, or at least realignment. It is, like the baptismal font, a place where something dies, and where something else is born. Today, although literature has barely caught up, the place is usually not the dark and gloomy cabinet of old; rather it is a chapel that speaks of peace, serenity, and the comfort of a welcome home. People in one parish were astonished recently to see their children skipping with delight as they left the place of their first confession. We have to wait a bit for world literature to catch up with this reality, but at least we can experience the joy of penance, the thrill of a new beginning, the assurance of God's love.

—Rev. James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

**T**oday's first reading, psalm, and Gospel concentrate heavily on vineyards. For those of us who don't drink wine or have never set foot in a vineyard, these scriptures may seem inaccessible. But if we consider the tremendous importance of wine to the ancient world, we hear the scriptures asking us to make a life-or-death decision. Choosing death means forsaking our relationship with God and taking upon ourselves all the anxiety of faithlessness. Choosing life means paying attention to the kingdom of God on earth, striving to pursue "whatever is true, whatever is honorable, whatever is just, whatever is pure, whatever is lovely, whatever is gracious." Today's vineyard metaphors invite us to identify our highest priority in life and tend to it. If we ask, God will help us order our lives correctly so we are free to cultivate our vineyards in love.

#### **CONNECTED TO TRADITION**

The Church presents today's Old Testament and Gospel readings together, as a pair. We delight in the symmetry between the two passages. Jesus, who is the Word of God, knows the Hebrew scriptures by heart and intends for his parable to echo Isaiah. As Jesus begins speaking, he summons the words of Isaiah, knowing his learned audience of chief priests and elders will feel comfortable with a familiar scripture passage. These scholars recognize immediately that Jesus is referring to a prophetic passage about sin, about the chosen people's tendency to turn away from God and grow "wild."

#### **AMAZED BY INNOVATION**

What Jesus does next surprises his audience. He adds a new twist to Isaiah's well-known words, adding a new character, the landowner's very own son. Adding this innovation shows that Jesus confirms the prophet's warning—that God longs for "his cherished plant" to grow according to the divine plan. The narrative twist also allows Jesus to reveal the fullness of God's plan in a way his audience can understand. Like a master teacher, Jesus respects the knowledge and faithfulness of the chief priests and elders, and then builds on what they know. By adding the landowner's son to the parable of the vineyard, Jesus gently expresses his own mission as the Son of God. Matthew's Gospel often depicts the chief priests and elders as oppositional; they worry that Jesus will abolish the law and foment rebellion. As the Lord said earlier in Matthew's Gospel, however, "Do not think that I have come to abolish the law or the prophets. I have come not to abolish but to fulfill" (Matthew 5:17). Jesus' audience is skeptical about him, horrified at the thought of a mere human being claiming that he is the Son of God. Jesus' masterful approach provides an opportunity for his audience to give him the benefit of the doubt. In this way, Jesus proposes—not imposes—his kingship, inviting us all to follow him.

Today's Readings: Is 5:1–7; Ps 80:9, 12, 13–14, 15–16, 19–20; Phil 4:6–9; Mt 21:33–43

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

**Sunday Readings**  
**October 4, 2020**  
**Twenty-seventh Sunday in Ordinary Time**

**Reading 1**

**Is 5:1–7**

Let me now sing of my friend,  
my friend's song concerning his vineyard.  
My friend had a vineyard  
on a fertile hillside;  
he spaded it, cleared it of stones,  
and planted the choicest vines;  
within it he built a watchtower,  
and hewed out a wine press.  
Then he looked for the crop of grapes,  
but what it yielded was wild grapes.

Now, inhabitants of Jerusalem and people of Judah,  
judge between me and my vineyard:

What more was there to do for my vineyard  
that I had not done?

Why, when I looked for the crop of grapes,  
did it bring forth wild grapes?

Now, I will let you know

what I mean to do with my vineyard:  
take away its hedge, give it to grazing,  
break through its wall, let it be trampled!

Yes, I will make it a ruin:

it shall not be pruned or hoed,

but overgrown with thorns and briars;

I will command the clouds

not to send rain upon it.

The vineyard of the LORD of hosts is the house of Israel,

and the people of Judah are his cherished plant;

he looked for judgment, but see, bloodshed!

for justice, but hark, the outcry!

**Responsorial Psalm**

**Ps 80:9, 12, 13–14, 15–16, 19–20**

R. (Is 5:7a) The vineyard of the Lord is the house of Israel.

A vine from Egypt you transplanted;  
you drove away the nations and planted it.

It put forth its foliage to the Sea,  
its shoots as far as the River.

R. The vineyard of the Lord is the house of Israel.

Why have you broken down its walls,  
so that every passer-by plucks its fruit,

The boar from the forest lays it waste,  
and the beasts of the field feed upon it?

R. The vineyard of the Lord is the house of Israel.

Once again, O LORD of hosts,  
look down from heaven, and see;

take care of this vine,

and protect what your right hand has planted

the son of man whom you yourself made strong.

R. The vineyard of the Lord is the house of Israel.

Then we will no more withdraw from you;

give us new life, and we will call upon your name.

O LORD, God of hosts, restore us;  
if your face shine upon us, then we shall be saved.  
R. The vineyard of the Lord is the house of Israel.

**Reading 2**

**Phil 4:6–9**

Brothers and sisters: Have no anxiety at all, but in everything, by prayer and petition, with thanksgiving, make your requests known to God. Then the peace of God that surpasses all understanding will guard your hearts and minds in Christ Jesus.

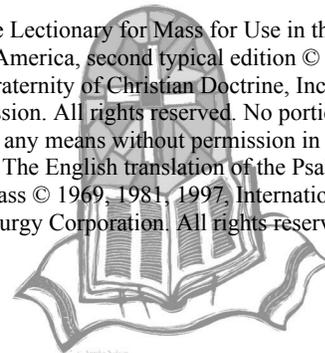
Finally, brothers and sisters, whatever is true, whatever is honorable, whatever is just, whatever is pure, whatever is lovely, whatever is gracious, if there is any excellence and if there is anything worthy of praise, think about these things. Keep on doing what you have learned and received and heard and seen in me. Then the God of peace will be with you.

**Gospel**

**Mt 21:33–43**

Jesus said to the chief priests and the elders of the people: "Hear another parable. There was a landowner who planted a vineyard, put a hedge around it, dug a wine press in it, and built a tower. Then he leased it to tenants and went on a journey. When vintage time drew near, he sent his servants to the tenants to obtain his produce. But the tenants seized the servants and one they beat, another they killed, and a third they stoned. Again he sent other servants, more numerous than the first ones, but they treated them in the same way. Finally, he sent his son to them, thinking, 'They will respect my son.' But when the tenants saw the son, they said to one another, 'This is the heir. Come, let us kill him and acquire his inheritance.' They seized him, threw him out of the vineyard, and killed him. What will the owner of the vineyard do to those tenants when he comes?" They answered him, "He will put those wretched men to a wretched death and lease his vineyard to other tenants who will give him the produce at the proper times." Jesus said to them, "Did you never read in the Scriptures: The stone that the builders rejected has become the cornerstone; by the Lord has this been done, and it is wonderful in our eyes? Therefore, I say to you, the kingdom of God will be taken away from you and given to a people that will produce its fruit."

Excerpts from the Lectionary for Mass for Use in the Dioceses of the United States of America, second typical edition © 2001, 1998, 1997, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. Used with permission. All rights reserved. No portion of this text may be reproduced by any means without permission in writing from the copyright owner. The English translation of the Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



# Prayer of the Faithful

**Let us have no anxiety, but trust in God to hear these prayers that we offer today.**

**For Pope Francis and all Church leaders who show us how cultivate in the Church a fruitful harvest for the Lord, let us pray to the Lord.**

**For international collaboration and cooperation in developing treatments and vaccines for the coronavirus, let us pray to the Lord.**

**For a growing respect for the dignity of each and every human life, especially those at life's margins, let us pray to the Lord.**

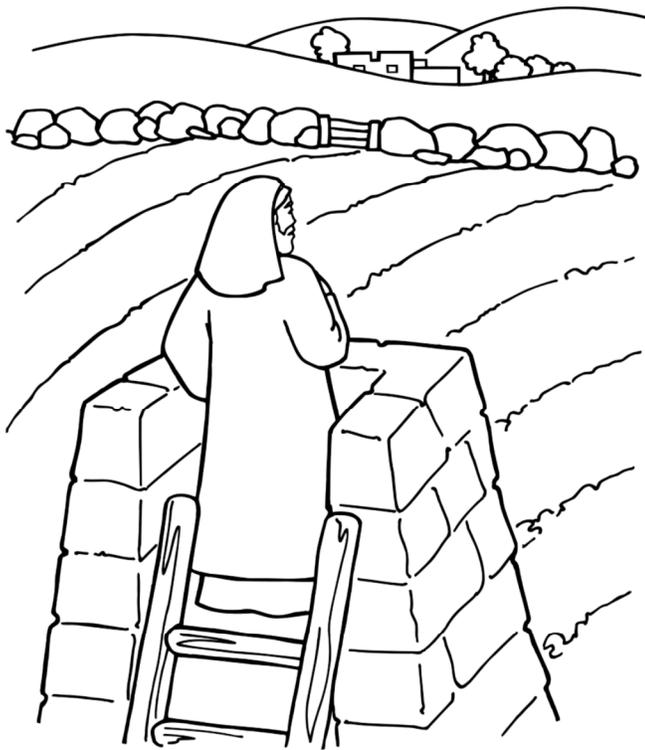
**For those who go hungry every day, especially children in our cities and neighborhoods, let us pray to the Lord.**

**For greater awareness of the limitations of our natural resources, and for wisdom to be good stewards of all of nature's bounty, let us pray to the Lord.**

**For all those who are sick, for all who suffer from COVID-19, and for all who have died, especially N., N., and N., let us pray to the Lord.**

**For all the prayers that we hold in the silence of our hearts; for all our intentions spoken and unspoken, let us pray to the Lord.**

**O God,  
you have put us in this vineyard  
to do your work on earth.  
Grant us the diligence and grace  
to work faithfully until the end.  
Graciously hear all these our prayers  
through Christ our Lord.**



He spaded the fertile hillside, planted the choicest vines,  
and built a watch tower.  
cf. Isaiah 5 : 1-2

# CATHOLIC CORNER

## THE MYSTERY OF WATER AND WINE

In today's readings we hear about vineyards, grapevines, and wine. Jesus often used ordinary things to speak about God and God's kingdom. Jesus gave himself to us in the simple things of bread and wine.

At every Mass you will see the priest prepare the chalice by filling it with wine and adding a few drops of water. The wine and water are contained in vessels called cruets.

When the priest pours the wine into the chalice and adds the water he prays:

*By the mystery of this water and wine  
may we come to share in the divinity of Christ  
who humbled himself to share in our humanity.*

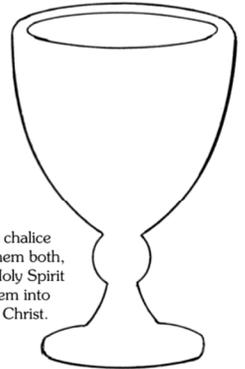
What does this prayer mean? God became one of us, becoming human in the person of Jesus. We pray that we might become like Jesus. Just as the water and wine become one and cannot be separated, we too will become one with God in Jesus, who was one with us. This is a very important truth that the Church teaches us with simple things like water and wine.



Fill in the two cruets,  
one to look like it contains water  
and the other to look like  
it contains wine.



Decorate the chalice  
that will hold them both,  
ready for the Holy Spirit  
to change them into  
the Blood of Christ.

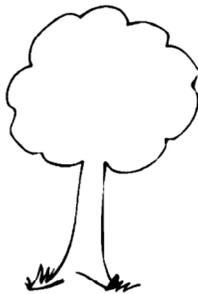


Excerpt from the English translation of *The Roman Missal* © 2010, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.



*The tenants did not want to give the  
master his fruit.*

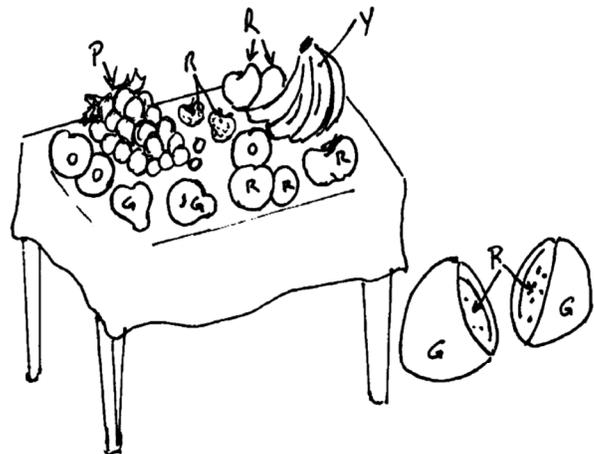
Directions: Match the fruit with the place it comes from.



*Will you bear fruit by living a loving  
and respectful life?*

Directions: Use the color code to color the fruit.

**R - red G - green Y - yellow O - orange P - purple**



Nationally Recognized  
for Excellence



**D'ESOPO**  
FUNERAL CHAPEL  
Wethersfield  
East Hartford  
563-6117



Consider  
Remembering  
Your Parish in  
Your Will.

For further information,  
please call the Parish Office.



Giuliano-Sagarino  
**BROOKLAWN**  
FUNERAL HOME  
Luke DiMaria  
511 Brook Street • Rocky Hill 721-0087

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**

✓ Ambulance 24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓ Police

✓ Fire

✓ Friends/Family

FREE Shipping

FREE Activation

NO Long Term Contracts

Solutions as Low as

**\$19.<sup>95</sup>** a month



This Button SAVES Lives!

As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!



"I have peace of mind...  
Mom remains independent."

**MDMedAlert**  
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

CALL NOW! **800.809.3352**

GPS Tracking w/Fall Detection  
Nationwide, No Land Line Needed  
EASY Set-up, NO Contract  
24/7 365 Monitoring in the USA

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship  
of the Sea of the United States of America  
Take your FAITH ON A JOURNEY.  
Call us today at 860-399-1785 or email  
eileen@CatholicCruisesandTours.com  
(CST 2117990-70)  
[www.CatholicCruisesandTours.com](http://www.CatholicCruisesandTours.com)

[www.sciwindows.com](http://www.sciwindows.com)

**Steve Czerwinski**  
I • N • C • O • R • P • O • R • A • T • E • D

Replacement Windows • Roofing  
Retractable Awnings • Vinyl Siding  
860-568-2063

FULLY INSURED  
(LIC. # 555050)



**HARVEY WINDOWS**

Email: [steve@sciwindows.com](mailto:steve@sciwindows.com)  
Fax: 860-568-5419

**Graver's Tree  
Care**



Removals • Pruning  
Tree Maintenance

Bruce Graver Wethersfield  
Licensed Tree Surgeon 563-6581

**WHY IS IT**

A man wakes up after sleeping  
under an ADVERTISED blanket  
on an ADVERTISED mattress  
and pulls off ADVERTISED pajamas  
bathes in an ADVERTISED shower  
shaves with an ADVERTISED razor  
brushes his teeth  
with ADVERTISED toothpaste  
washes with ADVERTISED soap  
puts on ADVERTISED clothes  
drinks a cup  
of ADVERTISED coffee  
drives to work  
in an ADVERTISED car  
and then . . .  
refuses to ADVERTISE  
believing it doesn't pay.  
Later if business is poor  
he ADVERTISES it for sale.

**WHY IS IT?**

Protecting Seniors  
Nationwide



Medical Alert System

**\$29.95/Mo. billed quarterly**

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



**Call Today!**

**Toll Free 1.877.801.8608**



DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL  
NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?

**J.S. PALUCH COMPANY**  
NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS

- Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!
- Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available
- Excellent Commission Compensation Program

Interested? Call Kay Leane 1.800.621.5197 x2823

or Email Resume to [RECRUITING@JSPALUCH.COM](mailto:RECRUITING@JSPALUCH.COM)

[www.jspaluch.com](http://www.jspaluch.com)

EARN MONEY!  
DO GOOD! MAKE A  
POSITIVE IMPACT!

**DiLiccio**  
**BROS. Inc.**  
Family Owned and Operated  
Serving the Greater Hartford Area  
Site Work • Trucking • Excavating  
Drainage • Hydroseeding  
860-666-1503

**FARLEY -  
SULLIVAN**  
FUNERAL HOME

34 Beaver Rd.,  
Wethersfield  
563-9999

50 Naubuc Ave.,  
Glastonbury, CT  
633-2521



**FINDaPARISH.com**

The Most Complete Online National  
Directory of Catholic Parishes

**CHECK IT OUT TODAY!**

**Life  
Matters**

For more information go to  
[www.usccb.org/respectlife](http://www.usccb.org/respectlife)



# Dillon-Baxter Funeral Home

1276 Berlin Turnpike  
Wethersfield

Since 1880 • 956-1149



# LEO'S PIZZA

Est. 1975

Wethersfield's Oldest Pizzeria

10% DISCOUNT W/AD

(860) 563-8144 689 Woolcott Hill Rd.

catholicmatch®  
Connecticut



CatholicMatch.com/myCT



Specializing in

## Fine Italian American Foods

FAMILY OWNED & OPERATED SINCE 1932

675 Wolcott Hill Road, Wethersfield • (860) 785-8998

www.DandDMarket.com



## WETHERSFIELD MONUMENT CO.

526 Silas Deane Hwy.  
Wethersfield, CT 06109

(860) 372-4020

### Rose Hill Funeral Home &

### Rose Hill Memorial Park

Providing compassionate and caring service.

We welcome you to visit our newly remodeled facility pre-need planning available

580 Elm Street

Rocky Hill, CT 06067

(860) 529-3381

## State of Savings.

Discounts up to 40%.



Franco Cianfagione

860-563-7283

www.getfranco.com



✂ Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

# Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

### KENNY, BRIMMER & MAHONEY, LLC ATTORNEYS-AT-LAW

RICHARD C. MAHONEY, SHANNON K. MCCARTHY  
TERESA CAPALBO, SEAN P. CLARK,

JOSEPH A. HOURIHAN, WILLIAM S. SHAPIRO, VALDIS VINKELS  
78 Beaver Rd., Ste. 2G, Wethersfield (860) 527-4226  
www.kennybrimmer.com

### CESAR'S FOREIGN CAR



Check Engine Light Experts | European & Asian Specialist  
910 Wethersfield Ave - Near Silas Dean Highway  
860.727.9512 • www.cesarsforeigncar.com

**Double A**  
Veterinary Hospital  
106 Nott St., Wethersfield

Andrea Autorino, D.V.M.  
Katherine Lavery, D.V.M.  
Taryn Pina, D.V.M.  
529-0668  
www.doubleavet.com

License #: HCA 0001048



Polish Caregivers Offering Home Care for Seniors  
Anna Wilbik | 860-560-6116  
www.nutmeghomeassistance.com



Your ad could be in this space!

### M.A.O. ELECTRIC

Residential • Commercial

Michael A. Orsini  
721-9009

Licensed & Insured CT#183694



CELEBRATING  
**30**  
Years  
1990 - 2020

(860) 257-3775  
219 Main Street

www.WethersfieldTravel.com

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



Atty. Nancy W. Tonucci  
Brown Paindiris & Scott, LLP  
Elder Law, Wills, Estates  
750 Old Main Street  
Rocky Hill, CT 06067  
(860) 571-8988  
ntonucci@bpslawyers.com

### ONE PARISH

Download Our Free App or Visit  
MY.ONEPARISH.COM

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



### Grow Your Business, Advertise Here.

Support Your Church & Bulletin.

Free professional ad design & my help!

email: sales@jspaluch.com



www.jspaluch.com

For Information ... Call

800.524.0263